

ОТЗЫВ
научного руководителя о диссертации У.В.Зубовой
«Вертикальный контекст в англоязычном бизнес-дискурсе: динамика
воспроизведения и речетворчества»

Актуальность диссертации У.В.Зубовой определяется необходимостью планомерного научного освоения аутентичного англоязычного бизнес-дискурса, который, по признанию многих специалистов в нашей стране и за рубежом, недостаточно изучен, описан и исследован. Получить доступ к аутентичному устному бизнес-дискурсу чрезвычайно сложно. По этой причине диссертант намеренно обращается к большому корпусу сложного и разнообразного материала — статьям и книгам, написанным бизнес-теоретиками для делового сообщества. Научная новизна диссертации заключается в попытке выявления и категоризации всех разновидностей вертикального контекста в обширном массиве современного англоязычного бизнес-дискурса.

Диссидентанту удается показать, как своеобразно и противоречиво социально-исторический вертикальный контекст и филологический вертикальный контекст бытуют и функционируют в письменном дискурсе деловой направленности. В третьем разделе диссертационной работы продемонстрирована динамика двух тенденций — воспроизведения, с одной стороны, и речетворчества, с другой стороны. Первая из двух названных тенденций проявляется в том, что пишущие часто обращаются к цитации и цитатной речи; из всех категорий вертикального контекста именно цитирование становится важнейшим опорным звеном в создании бизнес-дискурса. Вторая тенденция свидетельствует о безудержном стремлении пишущих к речетворчеству: авторы статей пишут так, как если бы они обращались к читающим напрямую; в материале, собранном диссидентантом, содержатся очень яркие и выразительные высказывания, сближающие бизнес-дискурс с публичными выступлениями одаренных ораторов.

У.В.Зубова с большим интересом работала над статьями и текстом диссертации. Ею изучены многочисленные публикации и диссертации по целому ряду научных проблем. Она очень хорошо знает и умело использует авторитетные словари цитат и аллюзий. Все годы обучения в аспирантуре У.В.Зубова активно участвовала в научно-практических конференциях, организованных ведущими университетами Российской Федерации. Выполненная ею диссертация вносит вклад в такие разделы научного знания, как лингвостилистика, филологическая герменевтика, дискурс-анализ, коммуникативистика. Нет никаких сомнений в том, что выводы и наблюдения диссидентанта, а также собранный им материал могут быть использованы в теоретических и практических курсах, предлагаемых на филологических факультетах университетов РФ. Я рекомендую диссертацию У.В.Зубовой для защиты в диссертационном совете.

доктор филологических наук, профессор
кафедры английского языкознания филологического
факультета МГУ имени М.В.Ломоносова
17 ноября 2014 г.

Т.Б.Назарова

